

Tabela 2 - Dili Region, Indise presu konsumedor

	Nov-11	Dez-11	Jan-12	Fev-12	Mar-12	Abr-12	May-12	Jun-12	Jul-12	Aug-12	Sep-12	Out-12	Nov-12
<b>GRUPO HOTU</b>	<b>184.3</b>	<b>191.2</b>	<b>193.8</b>	<b>192.4</b>	<b>193.8</b>	<b>195.4</b>	<b>195.9</b>	<b>196.3</b>	<b>196.8</b>	<b>197.6</b>	<b>199.7</b>	<b>201.8</b>	<b>205.7</b>
GRUPO HOTU LA KONTA UMA	184.9	192.1	194.5	193.0	194.3	196.1	196.8	197.4	197.7	198.6	200.5	202.6	206.7
<b>1 HAHAN</b>	<b>195.3</b>	<b>204.4</b>	<b>206.6</b>	<b>204.0</b>	<b>204.7</b>	<b>206.6</b>	<b>207.6</b>	<b>207.5</b>	<b>208.0</b>	<b>209.7</b>	<b>211.8</b>	<b>213.8</b>	<b>218.5</b>
1.1 Hare fehuk ho ninia produtu	225.4	229.5	236.4	230.7	231.6	237.1	241.0	238.7	239.8	242.6	248.0	253.3	254.3
1.2 Naan ho ninia produtu	221.1	257.0	254.3	246.4	246.7	245.4	245.3	241.9	239.3	236.7	235.8	238.4	244.4
1.3 Ikan fresku	183.7	187.4	187.4	186.5	187.2	193.3	193.3	193.7	194.7	196.1	200.5	201.6	205.0
1.4 Ikan maran	146.6	150.3	152.5	154.1	155.2	155.2	154.3	154.3	154.3	155.1	155.8	156.3	161.6
1.5 Manu tolu, susu ben ho ninia produtu	215.5	222.0	222.4	222.9	222.8	222.4	224.3	227.0	227.2	228.3	226.8	227.7	229.1
1.6 Vejetais	178.8	184.8	187.5	186.4	186.8	186.8	186.8	188.4	189.9	194.6	195.4	195.4	199.8
1.7 Fore	311.9	317.7	324.5	327.6	329.1	338.1	340.8	345.4	350.8	360.4	367.6	368.6	374.2
1.8 Frutas	187.3	201.0	201.0	201.0	202.3	204.7	204.7	208.7	212.9	213.8	217.0	223.0	229.6
1.9 Bumbu ho temperus	214.0	215.2	217.8	218.0	217.6	218.3	215.3	213.4	214.7	219.5	222.0	219.6	219.9
1.10 Mina ho bokur	289.9	289.9	289.9	285.2	285.2	285.2	285.2	291.7	291.7	292.3	290.7	290.7	290.7
1.11 Pao, dose ho biskuit	100.7	100.7	101.1	101.1	101.1	102.3	103.4	103.4	103.4	102.6	102.5	102.5	103.6
1.12 Hahan perparadu	191.4	207.0	215.9	215.9	223.4	225.3	228.9	234.8	234.8	239.7	245.2	250.2	254.6
1.13 Bebidas	163.9	171.4	173.5	173.5	173.5	174.9	174.9	175.1	175.1	174.9	177.6	177.6	180.3
<b>2 ALKOHOL HO TABAKU</b>	<b>135.4</b>	<b>139.3</b>	<b>139.3</b>	<b>139.3</b>	<b>139.3</b>	<b>142.3</b>	<b>142.3</b>	<b>142.8</b>	<b>142.8</b>	<b>142.3</b>	<b>142.3</b>	<b>142.3</b>	<b>148.1</b>
2.1 Alkohol	171.5	181.0	184.6	184.6	184.6	184.6	184.6	184.6	184.6	184.6	189.2	189.2	189.2
2.2 Tabaku	242.3	252.2	262.1	263.3	269.7	272.6	272.6	274.8	276.8	273.7	274.2	280.7	286.5
<b>3 HATAIS HO SAPATU</b>	<b>156.1</b>	<b>179.3</b>	<b>183.6</b>	<b>183.6</b>	<b>190.2</b>	<b>190.9</b>	<b>190.9</b>	<b>190.9</b>	<b>196.6</b>	<b>196.6</b>	<b>197.6</b>	<b>197.6</b>	<b>207.8</b>
3.1 Ropa ba mane	125.2	132.0	132.0	132.0	140.0	140.0	140.0	140.0	142.3	142.3	142.3	142.5	145.5
3.2 Ropa ba fetu	183.2	195.3	196.0	196.1	196.1	196.1	196.1	196.1	197.2	197.2	197.2	197.2	207.9
3.3 Ropa ba labarik ho bebe	392.7	395.1	419.7	422.9	430.5	438.1	438.1	444.3	444.3	435.5	436.3	454.0	456.7
3.4 Sapatu ho riku soim rasik	177.5	182.8	186.3	186.5	188.3	188.7	187.6	186.4	188.1	187.9	192.2	194.1	195.9
<b>4 UMA</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>	<b>134.4</b>
4.1 Uma alugadu	206.0	214.4	220.8	221.2	222.8	223.5	221.5	218.4	221.0	220.5	228.3	231.7	232.6
4.2 Despeza uma matrial uma	145.4	147.1	147.1	147.1	150.2	150.2	150.2	151.8	153.0	153.0	153.0	153.0	157.4
4.3 Utilidade ho mina uma kain	110.8	111.4	111.5	111.5	111.2	111.8	111.7	111.9	111.9	112.0	112.7	114.8	116.7
<b>5 MOBILIA UMA - KAIN, SUPLAI HO SERVISU</b>	<b>107.4</b>	<b>108.2</b>	<b>108.3</b>	<b>108.4</b>	<b>107.9</b>	<b>108.7</b>	<b>108.6</b>	<b>108.1</b>	<b>108.2</b>	<b>108.2</b>	<b>108.8</b>	<b>111.7</b>	<b>112.6</b>
5.1 Mobilia uma - kain	116.5	116.8	116.8	116.8	116.8	116.8	116.8	118.1	118.1	118.1	119.0	119.9	123.2
5.2 Suplai ho servisu uma - kain	168.6	168.6	167.0	167.0	167.0	168.7	168.7	168.7	168.7	168.7	169.4	169.4	174.4
6.1 Diretu saude ho hospital	172.8	172.8	172.8	172.8	172.8	172.8	172.8	172.8	172.8	172.8	172.8	172.8	179.7
6.2 Tratamentu pesoa	167.3	167.3	165.2	165.2	165.2	167.4	167.4	167.4	167.4	167.4	168.3	168.3	172.8
<b>7 REKREASAUN HO EDUKASAUN</b>	<b>116.3</b>	<b>117.6</b>	<b>119.7</b>	<b>119.8</b>	<b>119.8</b>	<b>119.9</b>	<b>120.1</b>	<b>120.2</b>	<b>120.2</b>	<b>120.2</b>	<b>121.0</b>	<b>121.2</b>	<b>121.2</b>
7.1 Rekreasau	129.8	132.5	133.9	133.9	133.9	133.9	133.9	133.9	133.9	133.9	135.6	135.6	135.6
7.2 Edukasaun	101.7	101.7	104.4	104.6	104.6	104.8	105.2	105.3	105.3	105.3	105.3	105.6	105.8
<b>8 TRANSPORTASAUN HO KOMUNIKASAUN</b>	<b>161.8</b>	<b>161.3</b>	<b>163.0</b>	<b>162.9</b>	<b>170.6</b>	<b>171.6</b>	<b>172.9</b>	<b>182.3</b>	<b>178.1</b>	<b>179.5</b>	<b>185.5</b>	<b>186.6</b>	<b>186.8</b>
8.1 Transportasaun	182.8	182.2	184.4	184.2	194.6	195.9	197.6	210.0	204.5	206.4	214.3	215.8	216.1
8.2 komunikasaun	96.8	96.8	96.8	96.8	96.8	96.8	96.8	96.8	96.8	96.8	96.8	96.8	96.8

Bazeia ba fada indise: Dec 2001 = 100  
Source: Direcção Nacional de Estatística



REPÚBLICA DEMOCRÁTICA DE TIMOR-LESTE  
Ministério das Finanças  
DIRECÇÃO-GERAL DE ANÁLISE E PESQUISA  
DIRECÇÃO NACIONAL DE ESTATÍSTICA



Edisaun 34/2012  
20 Novembru 2012

## INDISE PRESU KONSUMEDOR REJIAUN DILI, NOVEMBRU 2012

### NUMERU IMPORTANTE NOVEMBRU 2012

	% Troka ba Fulan (Total ba fulan ida)	% Troka ba Nov 2011 to Nov 2012 (Total tinan ida)
<b>Grupu hotu</b>	<b>1.9%</b>	<b>11.6%</b>
Grupu hotu la konta uma	2.0%	11.8%
1. Hahan	2.2%	11.9%
2. Alkohol ho tabaku	1.5%	10.0%
3. Hatais ho sapatu	2.1%	18.3%
4. Uma	0.9%	10.3%
5. Mobilia uma kain, suplai ho servisu	1.6%	5.3%
6. Saude	2.9%	3.4%
7. Rekreasau ho Edukasaun	0.1%	4.2%
8. Transporte ho Komuni kasaun	0.1%	15.5%

### PONTU IMPORTANTE NOVEMBRU 2012

#### GRUPU HOTU

- Sae (1.9%) iha fulan Novembru 2012 kompara ho Outubru 2012.
- Sae (11.6%) iha movimentasaun annual Novembru 2012 Kompara ba Novembru 2011.

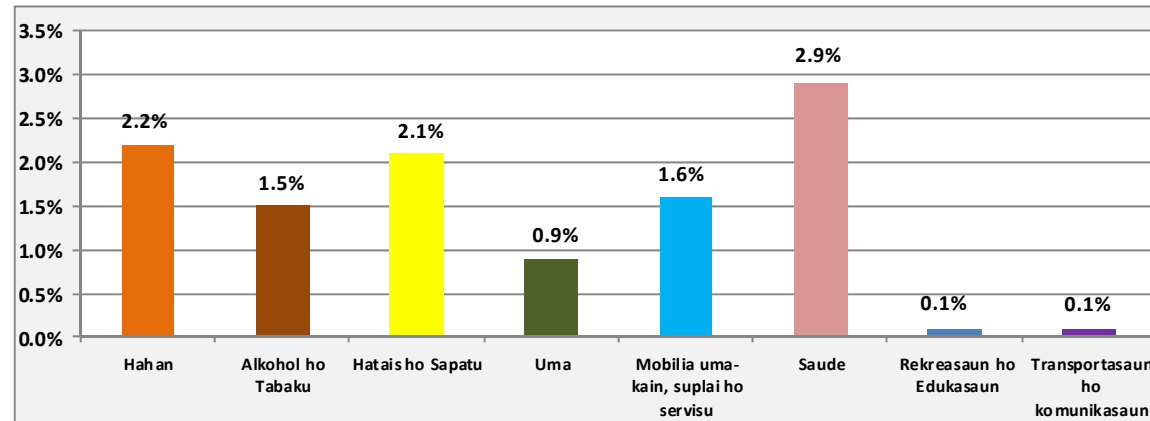
### HARE LIU BA MOVIMENTASAUN IPK SIRA

- Kontribuisaun makas iha fulan Novembru 2012 sae iha Pao, dose ho biskuit (14.3%), Ropa ba labarik ho bebe (5.4%), Ropa ba mane (5.1%), Direitu saude ho hospital (4.0%), Ikan maran (3.3%), Frutas (3.0%), Utilidade ho mina uma kain (2.9%), Suplai ho servisu uma kain (2.8%) kompara ba fulan kotuk sae.
- Kontribuisaun maioria tinan ida, sae iha Bebidas (33.0%), Ropa ba mane (33.2%), Frutas (22.6%), Pao, dose ho biskuit (22.5%), Transportasaun (18.2%), Sapatu ho riku soim rasik (16.3%), Ropa ba fetu (16.2%) Despeza uma matrial uma (12.9%).

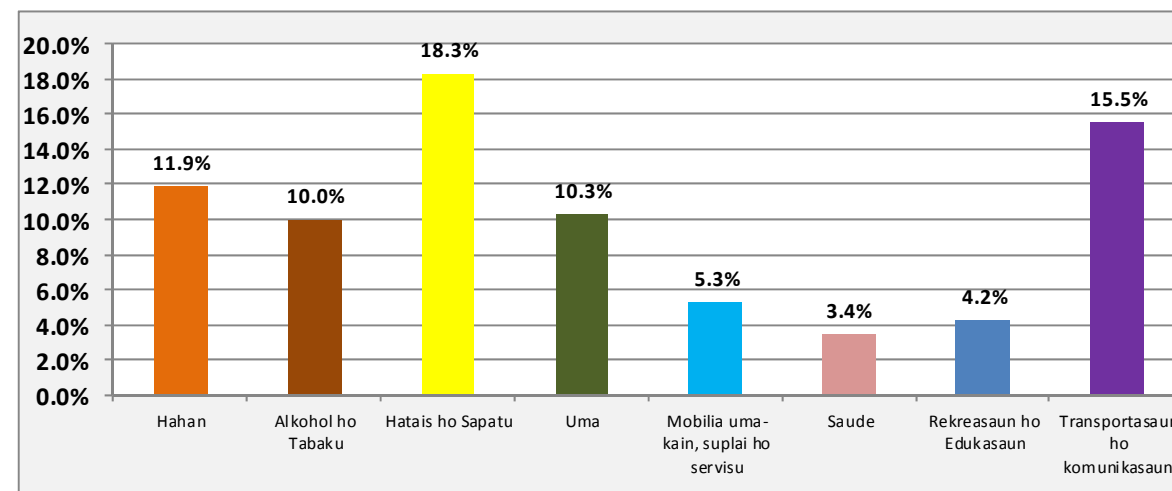
Indise IPK Dili fulan Dezembru 2012 sei fo sai iha 15 Janeiro 2013

## HARE LIU BA MOVEMENTU IPK SIRA (kontinuasaun)

Grafik 1 - Grupu konsumo tur fulan nian, ba Dili, Novembru 2012



Grafik 2 - Rotasaun tinan tur Grupu konsumo kada numero iha Dili, Novembru 2012



## NOTAS ESPLIKASAUN

### ESPLIKASAUN KONA BA IPK:

Medidas Indise Presu Konsumidor (IPK) hare kona ba sasan folin fulan - fulan husi fatin nebe'e kustume fan sasan liu - liu sasan ho servisu nebe'e halo konta ba despeja barak liu husi uma kain. "Fatin" katak ida nebe'e kobre serie husi sasan ho servisu, nebe'e foti husi grupu ualu hanesan tur mai ne'e : 1.hahan; 2. Alkohol ho tabaku; 3. Hatais ho sepatu; 4. Uma; 5. Sasan uma laran, ajuda ho servisu; 6. Saude; 7. Pasear ho Eskola; 8. Transporte ho Komunikasaun.

### PRESU CPI DILI

Kada fulan presu mak foti iha intervalu nebe'e fatin ba sasan hotu iha Regiaun Dili. Presu trimestral (Timor-Leste) sei foti iha Distrito balun.

### MODELA PESAS/TODAN

Husi 30 sub-grupus (ne'e mak, kategoria ho sasan sira) iha primeiru serie IPK ho kada sub-gurpus iha ninia presu rasik, ou medida husi importancia relativa. Atu halo kalkulasiun Index, husi presu sira nebe'e troka ba sub-grupus oin - oin mak tau hamutuk hodi usa ba peso/todan.

Husi publikasaun Index Presu Konsumidor trimestral ami publika iha website DNE nian website [www.dne.mof.gov.tl](http://www.dne.mof.gov.tl)

### Kontakto ba team CPI iha:

Direcção Nacional de Estatística (DNE)

Rodolfo Soares, Head of Economic Statistics Department [rdsoares@mof.gov.tl](mailto:rdsoares@mof.gov.tl) : 7310884

CPI Team, Fidêncio de Araújo 7376458 and Botávio Joaquim Alves 7317732 Maria C. C. Xavier 7326318 Emilita Guterres 7628291

Tabela 1 - CPI Rejaun Dili: Porcento (%) nebe'e troka ba fulan no tinan

GRUPU HOTU	Nov-11	Dez-11	Jan-12	Fev-12	Mar-12	Abr-12	May-12	Jun-12	Jul-12	Aug-12	Set-12	Out-12	Nov-12
Total Fulan	1.8	3.8	1.3	-0.7	0.7	0.8	0.3	0.2	0.2	0.4	1.1	1.0	1.9
Total Tinan	15.5	17.4	17.7	12.7	10.0	11.0	11.2	11.0	11.1	11.3	11.4	11.5	11.6
<b>GRUPU HOTU LA KONTA UMA</b>													
Total Fulan	1.9	3.9	1.3	-0.8	0.7	0.9	0.4	0.3	0.2	0.4	1.0	1.0	2.0
Total Tinan	16.3	18.1	18.3	13.1	10.3	11.3	11.6	11.4	11.4	11.6	11.6	11.6	11.8
<b>1. HAHAN</b>													
Total Fulan	2.0	4.7	1.1	-1.3	0.3	1.0	0.5	-0.1	0.3	0.8	1.0	0.9	2.2
Total Tinan	17.3	19.8	20.2	13.8	9.3	11.8	12.3	11.7	11.9	12.4	12.3	11.6	11.9
<b>2. ALKOHOL HO TABAKU</b>													
Total Fulan	4.5	4.6	1.2	0.0	0.0	0.8	0.0	0.1	0.0	-0.1	1.6	0.0	1.5
Total Tinan	14.7	18.9	16.0	14.4	17.3	17.5	18.0	14.0	11.8	11.7	13.4	13.3	10.0
<b>3. HATAIS HO SAPATU</b>													
Total Fulan	0.9	4.1	3.9	0.5	2.4	1.1	0.0	0.8	0.7	-1.1	0.2	2.4	2.1
Total Tinan	20.4	19.7	22.1	18.0	19.2	14.8	14.8	16.2	16.2	14.7	14.2	16.9	18.3
<b>4. UMA</b>													
Total Fulan	1.0	2.9	1.9	0.1	1.0	0.2	-0.6	-0.7	0.9	-0.1	2.3	1.0	0.9
Total Tinan	8.8	11.7	12.0	9.1	8.0	8.3	7.7	7.5	8.5	8.4	9.7	10.4	10.3
<b>5. MOBILIA UMA - KAIN, SUPLAI HO SERVISU</b>													
Total Fulan	1.9	0.5	0.1	0.1	-0.3	0.5	-0.1	0.2	0.0	0.0	0.6	1.9	1.6
Total Tinan	10.2	10.4	8.4	7.7	5.7	5.5	4.4	3.6	4.3	3.5	3.6	5.6	5.3
<b>6. SAUDE</b>													
Total Fulan	1.1	0.0	-1.0	0.0	0.0	1.0	0.0	0.0	0.0	0.0	0.4	0.0	2.9
Total Tinan	8.4	8.1	6.6	6.1	5.2	5.4	2.6	2.1	3.1	4.4	2.8	1.6	3.4
<b>7. REKREASAUN HO EDUKASAUN</b>													
Total Fulan	1.0	1.1	1.8	0.1	0.0	0.1	0.2	0.0	0.0	0.0	0.7	0.2	0.1
Total Tinan	1.9	1.8	3.2	2.5	2.5	1.3	3.4	4.0	4.4	4.5	5.0	5.2	4.2
<b>8. TRANSPORTASAUN HO KOMUNIKASAUN</b>													
Total Fulan	2.2	-0.3	1.0	-0.1	4.8	0.6	0.7	5.4	-2.3	0.8	3.3	0.6	0.1
Total Tinan	18.3	17.3	17.4	8.6	11.2	8.4	9.5	15.2	11.3	11.4	16.0	17.9	15.5

Total Fulan : Porcento nebe'e troka husi Fulan kotuk  
 Total Tinan : Porcento nebe'e troka husi tinan kotuk  
 Source: Direcção Nacional de Estatística